

Différents, les candidats?

ÉLECTION À LA PRÉFECTURE. Durant la campagne, il a souvent été question de leurs ressemblances. Qu'est-ce qui les distingue l'un de l'autre? En quoi Patrice Borcard est-il de droite et Raoul Girard de gauche? Voici leurs réponses.



PATRICE BORCARD
candidat du PDC
et du PLR

Ce qui me distingue? La variété des expériences acquises dans mes précédentes fonctions – enseignement, histoire – et une connaissance approfondie de la région. La fonction de rédacteur en chef de *La Gruyère* m'a permis d'être responsable d'une entreprise et de tisser un large réseau dans toute la région. Ma vision du district ne se limite pas à Bulle – où j'ai résidé une décennie – mais s'élargit à l'ensemble du district. Au sein d'une Direction de l'Etat de Fribourg depuis plusieurs années, j'ai acquis une connaissance du fonctionnement de l'Etat et de ses responsables.

Une campagne préfectorale n'est pas le bon niveau pour croiser le fer gauche-droite. Je défends les valeurs du centre droit avec une

Ce qui me distingue? La variété des expériences acquises dans mes précédentes fonctions et une connaissance approfondie de la région.

vision moins dogmatique de l'aménagement régional, avec une conception moins centralisatrice des rapports agglomération/périphérie. Je défends une ligne différente sur les remontées mécaniques – canons à neige – où je n'ai pas, quant à moi, à suivre la ligne d'un parti qui s'éloigne parfois de la défense de notre région.



RAOUL GIRARD
candidat du PS

Ma candidature est le fruit du travail que j'effectue depuis plus de dix ans sur le terrain. Comme conseiller communal, j'ai collaboré au quotidien avec de nombreux acteurs de notre région: policiers, pompiers, services sociaux, entreprises, syndicats, milieux culturels ou touristiques. En dirigeant depuis 2006 le dicastère des finances, j'ai acquis une connaissance approfondie de l'ensemble des dossiers qui occupent les collectivités publiques. Cette expérience accumulée et ces compétences élargies au fil des ans m'ont appris que, pour arriver à concrétiser de nombreux objectifs, le pragmatisme et la volonté

Ma candidature est le fruit du travail que j'effectue depuis plus de dix ans sur le terrain. Comme conseiller communal, j'ai collaboré au quotidien avec de nombreux acteurs de notre région..

étaient les clés du succès. Je veux appliquer ces mêmes recettes pour notre district. A la fin de mes études en économie, j'ai décidé de m'engager. Pour mieux répartir les richesses, pour atteindre l'égalité homme-femme, pour consolider notre système d'assurances sociales. C'est une ligne pour moi. Et une raison de me lever le matin.

Le solaire s'étend à Châtel-Saint-Denis



Des panneaux solaires d'une surface équivalente à trois terrains de football vont être installés sur le toit de l'entreprise Swisspor.

CHÂTEL-SAINT-DENIS. La plus grande centrale photovoltaïque du canton de Fribourg va bientôt entrer en service.

SOPHIE MURTH

Un champ de cellules photovoltaïques a poussé sur le toit vert de l'entreprise Swisspor, à Châtel-Saint-Denis. Et en nombre. Grâce à une altitude idéale et une orientation plein sud, quelque 8000 m² de panneaux solaires produiront annuellement 1,1 million de kilowatt-heure, soit l'équivalent de la consommation de plus de 300 ménages. La plus grande centrale solaire du canton de Fribourg, loin devant celle de St-Léonard, à Fribourg.

Les travaux d'installation touchent à leur fin et la production devrait débuter avant la fin de l'année. «La plus grande difficulté a été de trouver une

structure pour installer les panneaux sur une toiture plate, explique Jacques Bonvin, directeur associé de l'entreprise Solstis, responsable du chantier. De plus, pour éviter des surcharges ponctuelles sur la charpente en bois, il a fallu reprendre des forces.»

Les coûts de l'installation, entièrement à la charge de Groupe E Greenwatt, s'élèvent à 3,5 millions de francs. «S'il n'y a pas de mauvaises surprises d'ici là, tempère Jean-Michel Bonvin, directeur de la société spécialisée dans les nouvelles énergies renouvelables. L'exploitation de la centrale lui sera également confiée.

Garantis 25 ans

Le Groupe E Greenwatt paie également une location annuelle symbolique à la firme châteloise. Une rétribution en compensation des inconvénients de la présence des panneaux solaires. Des assurances

supplémentaires ont été souscrites en raison des risques accrus d'incendie.

Les panneaux solaires ont été produits en Asie. «Leur temps de retour est d'un an à un an et demi», déclare Jacques Bonvin. C'est-à-dire que leur production d'électricité durant ce laps de temps correspond à l'énergie investie pour leur fabrication. Les panneaux sont garantis pendant vingt-cinq ans. «Je pose des panneaux solaires depuis vingt ans et je n'ai pas encore dû en changer pour cause de baisse de rendement», affirme Jacques Bonvin.

A l'origine, Swisspor voulait se lancer seul dans l'aventure du photovoltaïque. Deux raisons l'ont fait changer d'avis: «Premièrement, ce n'est pas notre métier. Il faut savoir se diversifier, mais pas se disperser», admet Edouard Logoz, directeur de Swisspor Romand, plus compétent en matière

d'isolation et d'étanchéité des bâtiments. «Deuxièmement, les investissements auraient été faits au détriment de l'entreprise.» Un projet qui réjouit François Genoud, syndic de Châtel-Saint-Denis. «Il concorde avec le programme énergétique communal.»

Le solaire entre dans la stratégie cantonale de substitution des énergies non renouvelables. «En utilisant toutes les toitures des infrastructures existantes, nous pourrions couvrir 40% de nos besoins en électricité», affirme Serge Boschung, chef de la section énergie au Service des transports et de l'énergie de l'Etat de Fribourg. Mais il ne faut pas croire que seule l'évolution technologique permettra d'atteindre ces objectifs. L'engagement de chacun sera nécessaire». Et Jean-Michel Bonvin de rappeler: «Les kilowatt-heures les plus verts, ce sont ceux que l'on ne consomme pas.»

PUBLICITÉ

PLR
Les Libéraux-Radicux

FDP
Die Liberalen



13.11.2011

Nos conseillers d'Etat Unsere Staatsräte

www.plr-fr.ch
www.fdp-fr.ch

Par amour de la Suisse.
Aus Liebe zur Schweiz.

LISTE
3



Maurice Ropraz
www.mauriceropraz.ch



Markus Ith
www.markusith.ch